

**Совет Безопасности**

Distr.: General
15 August 2014
Russian
Original: English

**Письмо Генерального секретаря от 13 августа 2014 года
на имя Председателя Совета Безопасности**

Обращаюсь к Вам по поводу резолюции 2048 (2012) Совета Безопасности, в которой Совет просил меня представлять каждые 90 дней доклады о ходе осуществления всех элементов этой резолюции, а также о гуманитарной ситуации в Гвинее-Бисау.

Учитывая происшедшее в Гвинее-Бисау успешное возвращение к конституционному порядку, которое было главной целью, установленной Советом Безопасности в его резолюции 2048 (2012), я рекомендую Совету рассмотреть вопрос о том, чтобы мой предстоящий доклад, представляемый на основании вышеупомянутой резолюции, стал последним.

В дальнейшем всякая свежая информация по остальным элементам резолюции 2048 (2012), включая пункт 3, а также по более широким вопросам, касающимся упрочения конституционного порядка, будет приводиться каждые шесть месяцев в моих регулярных докладах об Объединенном отделении Организации Объединенных Наций по миростроительству в Гвинее-Бисау, причем в необходимых случаях для Совета Безопасности будут по-прежнему устраиваться устные брифинги.

Буду признателен Совету Безопасности за рассмотрение моей просьбы.

(Подпись) **Пан Ги Мун**

